Trò tồi tệ kinh hoàng của Obama đã làm đảo lộn cuộc bầu cử

Maureen Callahan / Bản dịch của Hướng Dương

Obama's appalling new low has tipped the election on its head

Vậy mà chúng ta cứ tưởng Michelle mới là kẻ táng tận lương tâm.
Khi đứng ra ủng hộ Abdul El-Sayed tại một cuộc vận động ở Detroit hôm thứ Bảy, Barack Obama đã làm chuyện không ai có thể tưởng tượng nổi. Thật vậy, người đã từng nắm vận mệnh của Đảng Dân chủ trong tay đang bắt đầu thua trên chính sân nhà mình – và điều đó tiêu biểu cho sự hỗn loạn tối đa đang nhận chìm đảng này.

Truyền thông giòng chính muốn chúng ta tin rằng chính Donald Trump và phong trào MAGA đang khốn đốn. Nhưng ít ai chú ý đến sự hỗn loạn bên phe tả, từ nữ nghị sĩ Ilhan Omar đến người dẫn chương trình Hasan Piker đến ứng cử viên tổng thống Đảng Dân chủ hai lần thất bại Kamala Harris, người đang tính tranh ra cử vào Nhà Trắng năm 2028 mặc dù đảng đang van xin bà đừng ra.

Hiện giờ El-Sayed – và sự ủng hộ của Obama dành cho ông ta – đang gây ra những tranh cãi xôi động nhất. Nhiều nhân vật quyền lực trong đảng Dân chủ đã nói riêng với Daily Mail rằng họ thà để ứng cử viên Cộng hòa Mike Rogers thắng El-Sayed, ngay cả khi họ không giành được quyền kiểm soát Thượng viện vì đã không ủng hộ El-Sayed. Một người đưa tin nói với Mark Halperin, nhà báo kỳ cựu chuyên viết về chính trị của Daily Mail: "*Tôi không nghĩ rằng những đảng viên đảng Dân chủ đang suy tính về những hậu quả sâu sắc của việc El-Sayed thắng cử gây ra cho khả năng cạnh tranh của đảng trong cuộc bầu cử sơ bộ tổng thống năm 2028."*



Obama đương đầu với những lời chỉ trích vì ủng hộ El-Sayed

Hãy tưởng tượng đội hình này: El-Sayed chống lại Thống đốc California Gavin Newsom chống lại AOC chống lại Kamala. Thật là chuyện đáng khóc. Hay đáng cười. Có lẽ cả hai.
Obama, người vừa mới năm 2024 lên án những cử tri đàn ông da đen vì họ không ủng hộ Kamala, tố cáo thẳng thừng rằng họ là những người thù ghét phụ nữ – "*Có lúc tôi nghĩ rằng…, các bạn chỉ không nghĩ tới chuyện một người phụ nữ làm tổng thống*" – giờ lại ám chỉ rằng những người theo đảng Dân chủ mà không muốn bỏ phiếu cho El-Sayed là những kẻ cuồng tín. mặc dù mẹ và đại gia đình El-Sayed đã từng hoạt động tích cực trong nhóm khủng bố Hồi giáo Anh em (Muslim Brotherhood) – và đó là theo lời chị gái của ông ta.
Hoặc đoạn quảng cáo chính trị ủng hộ Sayed trong đó một cặp vợ chồng đi chợ, người vợ bảo chồng mình đặt hộp trứng trở lại khiến anh ta hỏi có phải các con không còn thích ăn trứng nữa hay sao. "*Không, chúng vẫn thích ăn trứng,"* bà ta nói. *"Nhưng chúng ta phải để 7 đô la đó để giết bọn Palestine*."

Hôm thứ Hai nhóm vận động của El-Sayed đã lên tiếng nói rằng họ không dính dáng gì tới quảng cáo đó, nó do tổ chức cánh tả cực đoan Rebellion PAC làm ra. Đó là cách thức thông thường của bất kỳ nhóm vận động tranh cử nào – phủ nhận quảng cáo nếu có gây ra tranh cãi và đổ lỗi cho PAC. Nhưng vấn đề ở đây là quảng cáo đó được Cenk Uygur đăng lên, mà Uygur có cháu trai và cộng sự chính trị thân thiết là Hasan Piker. Chính tên Piker đã vận động tranh cử cùng El-Sayed vào đêm El-Sayed chiến thắng vòng tranh cử sơ bộ vào đảng Dân chủ.

Chúng ta đừng quên rằng Piker đã nói câu gây tai tiếng "*Nước Mỹ xứng đáng bị vụ 11/9*" – và El-Sayed cũng đã không chấp nhận câu nói đó trên Meet the Press hồi tháng 8 năm ngoái. "*Tất nhiên đó là một lời tuyên bố ngu xuẩn*", El-Sayed nói với Kristen Welker người hướng dẫn chương trình, nhưng ông vẫn không chịu tách mình khỏi Piker. Thật vậy, El-Sayed đã một lần nói rằng việc được toàn đảng Dân chủ chấp nhận là "thiết yếu". Trong khi đó, Piker đã trò chuyện với Ilhan Omar tại một cuộc mít tinh đông nghẹt người ở Minneapolis hôm thứ Ba.





Omar đương đầu với các tội trạng gian lận tiền bạc

Omar hiện đang bị chính quyền liên bang điều tra về các gian lận tiền bạc và gian lận di trú, tội trạng thứ hai này liên quan đến vụ Omar kết hôn với chính anh trai mình. Hiện chưa có tội trạng chính thức nào được đưa ra và Omar đã phủ nhận các tội trạng này. Chưa kể đến các cuộc điều tra quy mô cấp liên bang và tiểu bang về một âm mưu gian lận, trong đó hàng tỷ đô la tiền viện trợ của chính phủ đã được chi cho các tổ chức từ thiện "ma" trong cộng đồng người Mỹ gốc Somalia tại Minneapolis – thành phố vốn do Đảng Dân chủ kiểm soát. Vụ lừa đảo này lớn đến mức có thể xoay chuyển cục diện cuộc đua vào Thượng viện tại bang Minnesota theo hướng có lợi cho Đảng Cộng hòa – một cơ hội hiếm hoi để giành thêm ghế trong một năm đảng này gặp nhiều khó khăn.

Tại cuộc vận động hôm thứ Ba, Omar đã cười nói rằng dáng dấp "dễ thương" và sức thu hút của bà làm cho Đảng Cộng hòa "không chịu đựng nổi" trong khi Piker đổ lỗi – tất nhiên – cho nạn kỳ thị chủng tộc của người da trắng và lòng "ghen tị" khi thấy Minneapolis trở nên một “điểm nóng”. Ông ta đã nói: "*Các thế lực thượng da trắng đẳng tại đất nước này đã quyết định nhắm vào Minneapolis vì cộng đồng người Mỹ gốc Somalia ở đây đã đạt được nhiều thành công và phát triển mạnh mẽ*." Đúng thế: Nếu có một điều gì mà Hợp chủng quốc Hoa Kỳ, một quốc gia luôn tự hào về khả năng hòa hợp với những người di trú thuộc mọi chủng tộc và tín ngưỡng không thể chấp nhận, thì đó chính là sự thành công của các cộng đồng người di trú.





Và chẳng phải tất cả những chuyện về Minneapolis đều gợi nhớ đến Thống đốc Tim Walz – người được Kamala Harris chọn làm ứng viên phó tổng thống trong cuộc bầu cử năm 2024, một quyết định đưa tới sự thất bại của bà ấy sao? Walz, người đã đặt băng vệ sinh trong nhà vệ sinh nam tại các trường học? Một người từng bị bắt gặp nhiều lần phóng đại – nói vậy có đúng không – những thành quả đúng ra không có gì là đáng kể của ông ta? Một người mà vợ ông, bà Gwen, từng nói trong một cuộc phỏng vấn trên truyền hình vào tháng 6 năm 2020 rằng bà đã để cửa sổ mở trong suốt thời gian có cuộc bạo loạn George Floyd, vì: "*Tôi đã ngửi*

thấy mùi lốp xe cháy… Tôi đã để cửa sổ mở suốt thời gian tôi có thể chịu đựng được vì tôi đã cảm thấy đó là một chuẩn mực để hiểu những gì đang diễn ra."

Trở lại chuyện Omar, cuộc phỏng vấn gần đây của bà với Chris Hayes trên chương trình MS NOW là một ví dụ đáng buồn nhưng điển hình về truyền thông phe tả vẫn đang tiếp tục hăng hái tuyên truyền. Như Jonathan Turley đã lưu ý trên Fox News, phải mười hai phút sau thì Hayes mới hỏi Omar về vấn đề gian lận di trú. Hayes đã vừa cười vừa đặt câu hỏi. Ông nói: "*Tôi đang cố tìm một cách làm chuyện này sao để tôi không bị coi như mắc bệnh tâm trí.*" Rõ ràng đây là một lỗi chuyên môn trong nghề làm báo, thứ lỗi lầm làm cho chúng ta nhớ tới sự khăng khăng của báo chí phe tả nói rằng Joe Biden hoàn toàn không có vấn đề tâm trí.

Dư Luận cho rằng Đảng Dân chủ đang hốt hoảng vì bà Harris định ra tranh cử tổng thống lần nữa.

Cho đến khi có cuộc tranh luận định mệnh đó, cuộc tranh luận đã đưa Kamala Harris đến, người đã tiêu 1 tỷ đô la và nhận được sự ủng hộ mong manh từ giới truyền thông mà vẫn bị Trump đánh cho thảm bại vì cử tri da đen và dân gốc Tây Ban Nha dồn phiếu cho MAGA.
Vậy sao không làm thêm lần nữa? Tại sao không, ngay cả khi nhiều đảng viên đảng Dân chủ nói với Daily Mail rằng Harris không nên tranh cử nữa, và những lời tuyên bố của bà nói bà có thể ra tái tranh cử đã gây hoảng hốt cho đảng? Một nguồn tin đáng tin cậy nói, *'Họ có ác cảm và kinh ngạc khi thấy bà ấy không chịu hiểu'*. Trong khi đó, các nhà tài trợ thì 'rất mỉa mai và coi thường' hy vọng của bà. Một bản tin trên tờ The Wall Street Journal tháng này cho biết ngay cả người chồng khó hiểu của bà, Doug Emhoff, cũng không muốn bà ra tranh cử lại,.

Vậy thì, ai hơn Barack Obama, người hay chỉ trích chính đảng của mình, lên án cử tri đã không bác bỏ con người Harris tầm thường, để rồi khẳng định rằng chính Abdul El-Sayed mới là người "làm xong công việc"? Hãy nhớ rằng chỉ mới hai năm trước đây đó cũng là câu nói của Joe Biden.